

## Initiatives ministérielles

Mayer  
McCreath  
McDougall (St. Paul's)  
Merrithew  
Moore  
Oberle  
Plamondon  
Porter  
Redway  
Ricard  
Robitaille  
St-Julien  
Scott (Victoria—Haliburton)  
Shields  
Sobeski  
Stevenson  
Tétreault  
Thompson  
Tremblay (Rosemont)  
Tremblay (Lotbinière)  
Van de Walle  
Vézina  
Vincent  
Wenman  
Wilbee  
niboia  
Winegard

Mazankowski  
McDermid  
McKnight  
Monteith  
Nicholson  
O'Kurlley  
Plourde  
Pronovost  
Reimer  
Richardson  
Roy—Arcelin  
Schneider  
Scott (Hamilton—Wentworth)  
Siddon  
Sparrow  
Tardif  
Thacker  
Thorkeelson  
Tremblay (Québec—Est)  
Turner (Halton—Peel)  
Vankoughnet  
Vien  
Weiner  
White  
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assi-  
Wilson (Etobicoke Centre)  
Worthy—133

Lopez  
MacDougall (Timiskaming)  
Malone  
Martin (Lincoln)  
Mayer  
McCreath  
McDougall (St. Paul's)  
Merrithew  
Moore  
Oberle  
Plamondon  
Porter  
Redway  
Ricard  
Robitaille  
St-Julien  
Scott (Victoria—Haliburton)  
Shields  
Sobeski  
Stevenson  
Tétreault  
Thompson  
Tremblay (Rosemont)  
Tremblay (Lotbinière)  
Van de Walle  
Vézina  
Vincent  
Wenman  
Wilbee  
niboia  
Winegard

MacDonald (Rosedale)  
MacKay  
Marin  
Masse  
Mazankowski  
McDermid  
McKnight  
Monteith  
Nicholson  
O'Kurlley  
Plourde  
Pronovost  
Reimer  
Richardson  
Roy—Arcelin  
Schneider  
Scott (Hamilton—Wentworth)  
Siddon  
Sparrow  
Tardif  
Thacker  
Thorkeelson  
Tremblay (Québec—Est)  
Turner (Halton—Peel)  
Vankoughnet  
Vien  
Weiner  
White  
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assi-  
Wilson (Etobicoke Centre)  
Worthy—133

Le président suppléant (M. Paproski): Je déclare la motion rejetée.

M. de Cotret propose que le projet de loi modifié soit adopté.

(La motion, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote N° 155)

## POUR

## Députés

Anderson	Andre
Atkinson	Attewell
Beatty	Belsher
Bernier	Bertrand
Bird	Bjornson
Blackburn (Jonquière)	Bosley
Bouchard (Roberval)	Brightwell
Browes	Cadieux
Campbell (Vancouver Centre)	Cardiff
Casey	Chadwick
Champagne (Champlain)	Chartrand
Clark (Brandon—Souris)	Cole
Collins	Cook
Cooper	Côté
Crosby (Halifax West)	Darling
DeBlois	de Cotret
Della Noce	Desjardins
Dobbie	Dommm
Dorin	Edwards
Epp	Fee
Feltham	Ferland
Fontaine	Fretz
Friesen	Gérin
Gibeau	Gray (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)
Greene	Grey (Beaver River)
Guilbault	Gustafson
Halliday	Harvey (Chicoutimi)
Hawkes	Hicks
Hockin	Hogue
Holtmann	Horning
Hughes	James
Jelinek	Johnson
Jourdenais	Kempling
Koury	Landry
Langlois	Layton
Littlechild	Loiselle

## CONTRE

## Députés

Allmand	Althouse
Angus	Assad
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)	Bélair
Bellemare	Benjamin
Berger	Bevilacqua
Black	Blackburn (Brant)
Blaikie	Blondin
Boudria	Butland
Caccia	Campbell (South West Nova)
Catterall	Clancy
Crawford	de Jong
Dionne	Duhamel
Ferguson	Finestone
Fisher	Fontana
Foster	Gaffney
Gagliano	Gauthier
Guarnieri	Harvard
Harvey (Edmonton East)	Hunter
Kaplan	Karpoff
Keys	Kristiansen
Langan (Mission—Coquitlam)	Langdon (Essex—Windsor)
Laporte	LeBlanc (Cap Breton Highlands—Canso)
Lee	MacLellan
Manley	Marchi
McCurdy	McLaughlin
Mifflin	Milliken
Mitchell	Murphy
Nault	Nunziata
Nystrom	Pagtakhan
Parent	Parker
Peterson	Phinney
Pickard	Proud
Prud'homme	Riis
Robichaud	Robinson
Rodriguez	Rompkey
Simmons	Skelly (Comox—Alberni)
Speller	Stupich
Taylor	Tobin
Vanclief	Walker
Wappel	Whittaker
Wood	Young (Gloucester)
Young (Beaches—Woodbine)—83	